

LINEA DE VAPORES

De la United Fruit Co.

La Compañía ha reanudado el servicio semanal entre Limón y Boston con los vapores "LIMÓN", "SAN JOSÉ" y "ESPARTA". Estos rápidos vapores con todas las cualidades modernas salen los domingos directamente para Boston.

Pasaje de ida..... \$ 60 00 oro americano
 " " y regreso..... \$ 110 00 " "
 Al servicio de la línea á New Orleans se han puesto cómodos vapores que gastan sólo cuatro días y horas en hacer la travesía.
 Pasaje de ida..... \$ 50 00 oro americano
 " " y regreso..... \$ 80 00 " "
 Los pasajeros deben presentarse ante el Cónsul Americano en San José ó Limón, tres días seguidos, antes de embarcarse, para obtener una constancia de haber permanecido en estos lugares durante dichos tres días.
 R. J. SCHWEPPE,
 Limón, 4 de Junio de 1907. Administrador. h. s. o.

Botica de París

Consultorio del doctor B. D. Tamayo

Apartado 186 Apartado 186

Surtido completo de drogas y de diversas especialidades. Distintos preparados contra la sífilis y toda las impurezas de la sangre. El heroico depurativo PURIFICACION. Santal Monal, para la rápida curación de la blenorragia ó gonorrea. Sodium, para usar por la vía hipodérmica contra la sífilis y el reumatismo. Acaba de llegar un pedido de drogas y especialidades que se hizo á los Estados Unidos.

Jardinería La Flor

En Chile Perro (300 varas al E. de la Soledad)
 Única jardinería moderna en Costa Rica.

La que puede servir mejor y más barato. Gran colección de plantas de

ALFREDO BRADE

FABRICA DE MOSAICOS

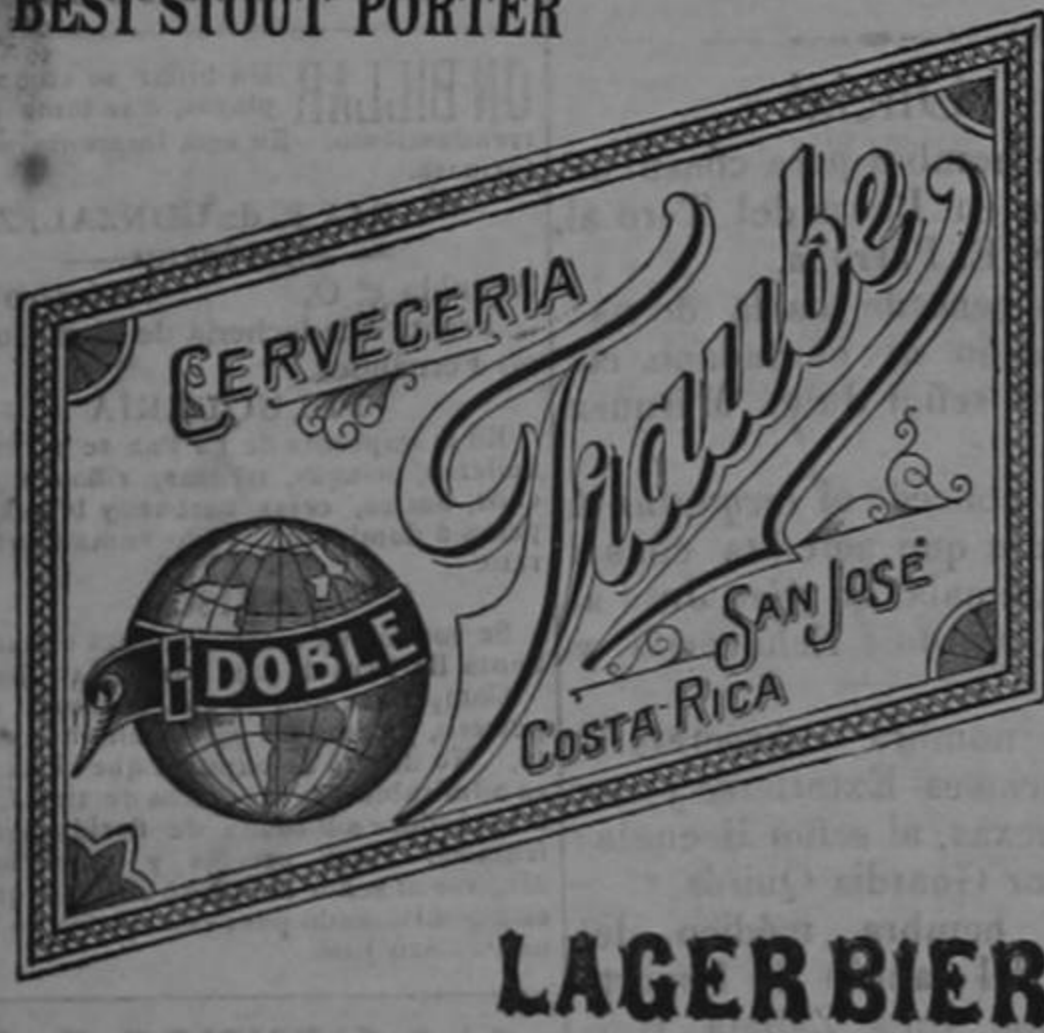
HIDRAULICOS

de José María Castillo G.

Mosaicos superiores y más baratos que los demás que se venden en plaza. Para precios y condiciones dirigirse al Ingeniero don Juan Jiménez, y de venta en la Ferreteria de don Miguel Macaya.

Cerveza Negra Marca ESTRELLA

BEST STOUT PORTER



Línea Hamburguesa Americana

Servicio Atlas

Esta es la línea que ofrece mayores ventajas para los viajeros y exportadores de café. El magnífico servicio para café es bastante conocido en años anteriores y ahora puede ofrecer algo mejor debido al cambio de dos de sus pequeños vapores por El Prinz August Wilhelm y El Prinz Joachim de cinco mil toneladas cada uno. Todos sus vapores llevan café para Nueva York, Londres, Hamburgo etc., etc. Salen cada lunes de Limón.

TARIFA PARA PASAJEROS

De Limón á New York,	Por Prinz August Wilhelm	\$ 70	dollars
primera clase	" Prinz Joachim	70	"
	" Sarnia y Sibiria	50	"

TODOS TIENEN MÉDICO Y CAMARERA

JOHN M. KEITH, Agente

LA EDUCACION

LIBRERÍA Y PAPELERÍA DE MANUEL V. BLANCO

Siempre se encuentra en esta Librería surtido completo de artículos de escritorio, útiles escolares y gran variedad de objetos religiosos como imágenes, medallas, rosarios, devocionarios etc. etc., música para piano, etc., instrumentos y cuerdas, etc., etc.
 ¡Ojo! Ya llegó el cuaderno de escritura vertical por Próspero Calderón, editado por esta Librería.

ROBERT HNOS.

ALMACÉN DE ROPA HECHA Y NOVEDADES

Casa establecida en 1878

ACABAN DE LLEGAR

Capas de hule de calidad superior, especiales para montar. Ponchos macferlanes yso bretados impermeables. Capitas para colegiales. Zapatos ahulados, polainas y paraguas; los hay desde Ct. 1 50.

DE TODO GRAN SURTIDO Y A PRECIOS

SIN COMPETENCIA

EN CASIMIRES GRAN EXISTENCIA

ALMANAQUE

San Ignacio de Loyola, fundador de la Compañía de Jesús, San Gerónimo, obispo de Auxerre.

Notas de Pedro Nolasco Gutiérrez

La probabilidad del tiempo del 31 al 8 de agosto que los días sean lluviosos.

SAN IGNACIO DE LOYOLA

Fundador de la Compañía de Jesús.—Nació en Vizcaya el año de 1491. Perteneciente á una familia distinguida, fué educado en la corte de Fernando V, á la cual había sido agregado en concepto de paje. En sus primeros años mostró cualidades de carácter muy poco en armonía con las que más tarde debían conducirle á la santificación. Una gran viveza de espíritu con marcada inclinación á la cólera y una pasión ardiente por la gloria le arrastraban á la vida militar, en la que ingresó muy joven y logró al poco tiempo distinguirse por su bravura. Pero ya entonces sus sentimientos religiosos empezaban á despertarse en él de manera tan extraordinaria, que mientras los demás oficiales se distraían en el juego, Ignacio componía poemas místicos; hasta que después de una grave enfermedad que puso en peligro su vida, decidió consagrarse á Dios por completo. Fué ordenado sacerdote por el obispo de Arbe [Italia], mediante autorización de Pablo III. A partir de este momento su vida entra en una nueva fase de grande y fecunda actividad, en la que San Ignacio mostró al mismo tiempo que un profundo amor á las prácticas piadosas, un talento de organización extraordinario, de que es ejemplo la fundación de la Compañía de Jesús. Murió el 31 de Julio de 1556.

Efemérides de hoy

- 1813 El benemérito patriota general Miranda, después de su capitulación, habiendo llegado á la Guaira, es tomado preso por sus propios amigos.
- 1822 Guayaquil se incorpora, después de Venezuela y Quito, á Colombia, formando una gran república.
- 1843 La asamblea decretó la fundación de una "nueva población" en el "valle de Turrialba" bajo el nombre de "Nuestra Señora de Guadalupe."
- 1856 La república de Nicaragua nombra jefe supremo del Estado al general William Walker, á consecuencia de la alianza que Guatemala, Salvador y Honduras habían hecho con el objeto de expulsar del territorio de Centro América á ese aventurero norteamericano.

RECETARIO

DE RESTRICCIÓN. Más hace por la gloria de Dios el humilde y pacífico, que el bravo y soberbio.
 DE MORAL. Según como vivan los tuyos, serán tus defectos.

vilismo, á trueque de una pitanza, desconocida ciertamente, pero no por eso difícil de comprobar, y la enemistad jurada á un gobierno en cuyo presupuesto no tenemos un mendrugo.

Nosotros, por lo mismo, conservaremos nuestra independencia, para aplaudir y censurar lo que respectivamente encontremos digno de lo uno ó de lo otro

Con vidrios ahumados

Francia camina á la bancarrota por su mal gobierno, por ser gobierno sectario, y es evidente que han aumentado los gastos desde la salida de frailes y monjas, por la sencilla razón de que esos frailes prestaban servicios que al Estado no costaban nada entonces, y hoy para suplir aquellos servicios ha recargado los gastos en centenares de miles de francos. A los servicios que prestaban las monjas con módica retribución, hoy las suplentes cuestan un ojo de la cara.

¿Cómo están ahora España y Colombia, á donde fueron los frailes expulsados de Francia? España no está bien hace ya mucho tiempo; pero no por los frailes, que no tienen participación alguna en el gobierno de la nación, sino porque los que gobiernan son las simias de Francia, y si no han llegado á tanto como allí, no ha sido por falta de ganas.

Respecto de Colombia bien se sabe ó puede saberse que su estado aflictivo es consecuencia de tantas y tan largas guerras intestinas que ha soportado, y bien deben saber quiénes las han promovido.

De los frailes expulsados de Francia, gran número han ido á Estados Unidos, que les abrieron los brazos; otros fueron á Inglaterra, Bélgica, Suiza, y esas naciones no están en bancarrota que sepamos.

Nada, nada, que se ven las cosas con vidrios ahumados.

Verdades limpias y netas

No es nuestra raza tan viciosa que merezca mezclas, componentes y absorciones sanguíneas, para conservarse vigorosa. Otras razas y pueblos y naciones diez veces más seculares que los nuestros, así se conservan robustos y poderosos, llenos de energías siempre crecientes, sin que hayan confundido una gota de su sangre. Nosotros decimos: "absorción pasiva por razas superiores á la nuestra." Y éstas exclaman: "conservación de la sangre, sin confusiones extrañas." Y sin embargo, nuestro pueblo degenera rápidamente, que causa desconsuelo. No nos referimos ahora al alcoholismo degradante, asesino del alma y del cuer-

EL INDEPENDIENTE

DIRECTOR

Manuel Alfredo Casal

EDITOR

Carlos María Jiménez

Administrador y Agente General,

—respectivamente—

LUIS ALFREDO y MIGUEL A. CASAL

La oposición y la adulación

La idea se refiere á la oposición honrada, seria, circunspecta y de elevadas miras, que sólo atiende al beneficio público, á los verdaderos intereses del país.

Porque la oposición así practicada y tan saludablemente desarrollada, hace más bien labor de amigo que no de adversario, para con los gobiernos; con advertencias comedidas, con críticas justas, con censuras razonadas. Y tal oposición llega hasta á ejercer influencia en los mandatarios ilustrados, porque éstos miran la buena fe y sanos propósitos de aquélla, y admiten gustosos sus consejos y siguen de buena gana sus indicaciones.

Esta es la oposición honrada y moralizadora; oposición sana, independiente.

De otro lado la oposición sistemática y el aplauso servil á todo acto gubernativo, causan grave mal al país; y es que así como la independencia, la buena fe y rectitud de miras se dan la mano, aun cuando acompañen á dos adversarios que luchan con nobleza y generosidad, así se la dan el ser-

po; tampoco hacemos recuento de la vagancia, hija de la pereza, madre de todos los vicios, llavera de las cárceles, chupadora del bolsillo, amiga de camorras, fuente perenne del pauperismo, río de cauce seco, similar de la muerte.

La falta de higiene en todo— á este mal queremos referirnos. En las ciudades se vive en casas confortables; en las villas, semi-vivibles; en los retiros, desastrosamente. En las ciudades se vive por regla general en viviendas construidas por los ricos para las gentes pobres; en los campos se vive en casas levantadas por el campesino para sí mismo y para los suyos. Pero ¿cómo se vive?... He aquí el *busillis*.

En los apartados retiros se construye un rancho de paja, bajo de puerta, rodeado de varas, pequeño en demasía, cocina y dormitorio al mismo tiempo. Por la puerta angosta y baja apenas se puede penetrar, por entre las varas penetra el aire y el sereno, por la única estancia van y vienen humos del fogón y malos olores *consecuenciales*. Una cama de peladas tablas á la derecha, otra cama, también de tablas ó corizas ó varillas, á la izquierda. En la primera duermen los consortes y el *chacalín*, si á mano viene; en la segunda tres ó cuatro hijos ya mayores, y el frío de la noche en todas partes y sobre todo. Si á veces se construyen viviendas forradas de bahareque con barro, las vetustas grietas, que forman un mapa-mundi, son albergue de insectos y alimañas. Negras las paredes por el humo que las baña, jamás en ellas la cal hizo sus honores. El *chanchito* boza en las ollas, las gallinas picotean en las camas, que indistintamente sirven de mesa de comer y lugar de reposo, y la limpieza, con tales confusiones de razas, especies é individuos brilla por su ausencia.

Mas ¿qué decimos en los campos? En alguna villa de bastantes vecinos y en los suburbios de alguna capital de importancia, hemos presenciado calamidades de este género. No nos fué posible penetrar en el dormitorio sin peligro de asfixia. Todo era negro en aquella casa de adobes. Negras las paredes, negros los techos, negros los pisos de tierra, hombre, mujer, hijos, y hasta el *chanchito* también negro. Ventilación... ninguna; ventana de dormitorio, ni rudimentaria; espacio suficiente para aproximarse al lecho sin hacer brinco de cabriola, reducidísimo en extremo. ¡Y allí dormían cuatro personas, confundidas con un tuberculoso! Esto nos fué dado abordar entre aquellas gentes: el centro siempre sano, aún entre gentes pobres; los arrabales siempre enfermos—tuberculosis, cáncer, disentería á mansalva,— y esto aún en las zonas más ventiladas por su eminencia.

Hace pocos días nos fué dado presenciar este espectáculo: una casita de varas, dos camas *simbradas* en los rincones, cuarto y cocina en íntimo consorcio, marido, mujer y cinco hijos.—¿Así pueden vivir Uds?—jes preguntamos. Sí, señor, díjonos el cabeza de familia; así vivimos, y todos muy enfermos. Yo con disentería vieja, mi esposa con calenturas, que no la dejan, y la familia toda enferma.—Esta casa, añadimos, es la causa de todas sus calamidades.—¿Por el mal punto?—Amigo, no por el punto, que es buen

no, sino por la punta del aguijón, que la traidora muerte introduce por esas rendijas.—¡Ah! señor! los pobres!—Buenas milpas, continuamos, ¿Es suyo ese maíz? ¡Y ese arroz! ¡Y aquella vaca con su ternero?... Pues, mire U: venda sus milpas, salga de esa vaquilla, salga de todo, y hágase pronto una casita forrada con barro, bien pintada con cal, bien dividida por cocina, sala y dos dormitorios con ventana correspondiente. Maderas aquí están *nonis*, agua hay de valde en la quebrada cercana, barro se hace con agua, tierra y mucho *batimiento*. U., amigo, saldrá de sus achaques intestinales, la esposa de sus palúdicas, los muchachos de su *amarillez*; y todos, sanos y buenos, podrán trabajar con dobles bríos, tener más de lo que tienen al presente y vivir contentos y felices, como Dios manda.—¿Sabe U. que la *mayor* se me casa *ahorita*, añadió mi hombre, *desviando el argumento*.—Y yo entonces recordé aquella fábula del político Esopo contra Alejandro el Magno: "¿Qué será de nosotras mañana—gritaban las ranas,—tristes y miserables, si el sol *célibe*, que hoy nos obliga á morir, mañana tuviese hijos?...—Con tales *ayuntamientos*—digo yo— el color del oro—sólo el color—brillará hasta en los oscuros riñones, y con el color del *plátano* maduro, la raza *tica* mejorará que ni la de los gigantes bíblicos.

Higiene para el pobre pueblo; *inoculaciones de amor* á la vida para nuestros campesinos sobre todo, y nuestra joven raza, libre de *aleamientos maleables*, triunfará del presente por sí y para sí misma.

El presupuesto

—Si antes la vida era insostenible por la carestía de los víveres de primera necesidad, dice doña Valpurgis de Toledo, ahora se va á poner horrosa.

—¿Por qué no hacen ustedes un mitin como el de las esposas de los barrenderos de Buenos Aires? le preguntó á Jaramico, un político radical de suyo y por parte de madre, que tiene bicejo el ojo derecho y un lebanillo horrible en el vacío.

—Tendremos que apelar á ese medio, porque mire Ud. señor Jaramico, yo tengo cuatro niñas, aunque me esté mal el decirlo y desde que han leído el nuevo presupuesto de gastos, han enflaquecido que da lástima. Mi marido está desconocido: habla solo, se pone la corbata como cinturón y ayer salió con una liga mfa en el cuello. En su previsión me ha ordenado que no bote los botines y zapatos viejos, porque las suelas y el cuero pueden servirnos, cuando ya nos hayamos comido á *Confite* y á *Morrongo*, para matar el hambre.

—¿Y quiénes son *Confite* y *Morrongo*?

—*Confite* es un perrito que mis hijas adoran. Con decirle á Ud. que duermen con él por turno, se lo digo todo. *Morrongo* es el gato que conseguimos cuando se esparcieron los tremendos rumores de la invasión de la Peste de Levante.

—¿Pero cree Ud. que llegará ese caso?

—Estoy segura de ello. Hoy con 120 colones mensuales, damos dos para el mercado y no comemos sino fréjol y chayote; la casa nos cuesta treinta, la cocinera ocho, la sirvienta seis, la lavandera diez un mes con otro,

y luego queda el capítulo del vestir, el colegio de las dos menores, los cigarros de Toledo y los mfs, porque ha de saber U. que yo tambien fumo, para ahuyentar los mosquitos. ¿Qué quiere U. que hagamos con los 70 colones que pretenden de jarnos?

—¡Nada, señora, nada!

—Si los de arriba, prosiguió la digna esposa, estuvieran guiados por un noble espíritu de verdadera economía, en vez de pensar en crear sueldos, deberían darnos trabajo para poder comer desahogadamente.

Compenetrados de las razones que tan distinguida dama daba á Jaramico, y que nosotros oíamos desde la ventana baja de nuestra casa, pues la escena pasaba en plena vía pública, nos retiramos al interior del hogar doméstico y preguntamos á nuestra *carísima* esposa (el nuestra debe entenderse en sentido figurado), por el precio de algunos comestibles, viniendo á saber que en el actual momento histórico, la carne ha subido, el queso ha subido, las papas han subido, el infensivo tomate y hasta la flatulenta col están por las nubes.

Ya le contestaremos á doña Valpurgis.

OJO, OJO

La Astronomía y la Verdad

Mañana habrá una conjunción de los planetas Venus, Júpiter y Mercurio. Salen ese día á las 5 de la mañana en la constelación de Cáncer, al E. N. E., precedidos por Neptuno, á 14° al Oeste.

En mis artículos que con el título de *Conversaciones Cosmográficas* aparecieron en "La Justicia Social" N° 190 y 191, del 12 y 13 de mayo de 1903, describí el planeta Venus; Júpiter es el de los cinco satélites que mencioné en el N° 189 del mismo periódico; Neptuno es el que está más distante de nosotros y que por puro cálculo descubrió el autor de las Tablas del Sol, el gran astrónomo Le Verrier. Este sabio tan admirado es el que da el paralaje—generalmente admitido—de los planetas Mercurio, Venus y Marte. Como los más grandes sabios han sido creyentes, Le Verrier reconocía con Basilio que "los astros, flores inmortales del cielo, elevan el espíritu del hombre de lo visible á lo invisible"; y como era buen católico no abrigaba el egoísmo, por lo cual publicó sus cálculos referentes al punto del cielo en donde debía observarse el planeta, que él no se preocupó de buscar en el espacio porque prefería madrugar todas las mañanas para oír la santa Misa en vez de ocuparse en leer sandeces como las que escriben aquí los discípulos del loco Kon XIII en el nuevo "Regenerador del Universo", á quienes compadecemos. Esperamos que imiten á los dos sabios protestantes, alemán uno é inglés el otro, que no desdeñaron hacer las observaciones indicadas por el católico, y que como aquéllos lleguen á rendir homenaje á esa calumniada Iglesia.

A otra lumbrera católica se debe el estudio que hacen grandes comisiones científicas al paso de Venus y Mercurio por el disco del Sol; por eso indicamos el lugar en que puede reconocer hoy el pueblo á Mercurio, planeta que pasará el 14 de noviembre próximo por el

disco solar, fenómeno que nos han asegurado que científicos italianos vendrán á observar aquí. Como ese paso se observará mejor en Centro América y en la India, quizá en Costa Rica se contraste una vez más la distancia de la Tierra al Sol que da el paralaje encontrado por Le Verrier.—Ojalá que para la fecha indicada tengamos en el Observatorio un buen telescopio en vez de la mala luneta que existe allí, en donde faltan instrumentos para observaciones astronómicas y hay suficientes aparatos meteorológicos en buen estado; el seismógrafo y los seismómetros funcionan bien, por más que hayan informado erróneamente á "El Noticiero".

P. N. GUTIÉRREZ.

Simpática fiesta

En la noche del domingo último hubo una fiesta verdaderamente simpática en el club "11 de abril" de esta capital.

Se trataba del obsequio hecho por el señor Vidal López de un valioso estandarte bordado en colores, y el cual fué presentado por el presidente efectivo del club, don Ismael Vásquez, quien al usar de la palabra lo hizo en términos correctos.

Asistieron los presidentes honorarios señores Bertheau y don Vicente Montero, quienes con su presencia dieron al acto animación y lucimiento.

El secretario del club, don Pablo Esquivel, dió las gracias en nombre del cuerpo por el valioso obsequio, y también hicieron uso de la palabra el señor don Antonio Sauma, presidente del club "Monte Líbano de Cartago, don Sérvulo Zamora, socio del "Alfonso XIII", y el inteligente artesano don Jesús Quesada en nombre del obsequiante.

Amenizó el acto una magnífica fiesta y después se brindó por la prosperidad del cuerpo, de los presentes y sus representados, terminando la fiesta á hora avanzada, dejando gratos recuerdos por la cordialidad y el buen gusto de que se hizo gala durante la velada.

Oficial

—Se nombra para *cónsul ad honorem* en Bocas del Toro al señor F. E. Párraga.

—Se concede carta de naturalización al ciudadano colombiano señor Julio Márquez Gómez.

—Se concede el *exequatur* á la patente que acredita *cónsul* de Guatemala en San José al señor Gerardo Echeverría y Aguilar.

—Se nombra subsecretario de Relaciones Exteriores y carteras anexas, al señor licenciado Víctor Guardia Quirós.

—Se nombra médico del pueblo del cantón de Esparta al Dr. don Luis Zabala Hermoso de Mendoza, y del de Poás al doctor don Miguel Dobles.

GACETIN

VISTAS PARA MAÑANA

SALA 1ª—Ricardo Rivera contra Cirilo Chinchilla, á las 1 y 2 p. m.
SALA 2ª—Vicente Moscoso, á las 2 p. m.
CASACIÓN. Emilio Umaña Castillo, á las 2 p. m.

CORPORACIONES

Hoy celebrarán sesión la Municipalidad y el Colegio de Abogados, á las horas de costumbre, y la Sociedad de la Buena Prensa, á las 1 p. m.

Comercial

TIPOS DE CAMBIO

Banco de Costa Rica

PLAZAS $\frac{90}{div}$ $\frac{60}{div}$ $\frac{30}{div}$ $\frac{3}{div}$ Vista Cable

Londres	112	114
Nueva York	117	119
San Francisco	117	119
París	111	113
España	100	
Italia	101	
Alemania	107 1/2	

Banco Anglo Costarricense

PLAZAS $\frac{90}{div}$ $\frac{60}{div}$ $\frac{30}{div}$ $\frac{3}{div}$ Vista Cable					
Londres	112	114			
Nueva York	117	119			
San Francisco	117	119			
Nueva Orleans	117				
Francia	111				
Italia	101				
Alemania	107 1/2				
España	100				
Jamaica	100				

Banco Comercial de Costa Rica

PLAZAS $\frac{90}{div}$ $\frac{60}{div}$ $\frac{30}{div}$ $\frac{3}{div}$ Vista Cable					
Londres	112	114			
Nueva York	117	119			
San Francisco	117	119			
Nueva Orleans	117				
París	111	113			
España	100				
Alemania	108				
Jamaica	100				

Movimiento marítimo

El 28 llegaron á Limón la goleta "San Miguel", de Belice, con pasajeros y sin carga ni correspondencia, y el vapor "Norman", de Baltimore, con carga y sin pasajeros ni correspondencia.

Hoteles

Entró al "Imperial", E. Thustwards y al "Internacional", Enrique Weg, H. Beltrán, Alfredo Salazar, Lorenzo Orbe, Benjamín Salas, Enrique Orvares.

Defunciones

María del Socorro Jiménez, Adela Bolandi de Gutiérrez, María B. Hernández, Javier de Jesús Castro P., Juan Castillo.

TELEGRAMAS REZAGADOS

en la Oficina Central

José Rojas, Josefa de Parley, Anita Rojas, Antonio Blanco, Amelia Rojas, María Obando, Roberto Rodríguez, Rafael Calvo, Ismael Fortilla, Rosario Mermeschi, José Gudino, Ovidio Angel, Enrique Fullanes, Ambrosio Izquierdo, Amado Vega.

REGISTRO SOCIAL

Ha dejado de existir la muy respetable y caritativa matrona doña Adela Bolandi de Gutiérrez, dama que era gala de nuestra sociedad, por sus virtudes y su cultura; al deplorar tan triste acontecimiento, presentamos á don Manuel A. Gutiérrez, esposo de la difunta, y á las familias Bolandi y Gutiérrez nuestra sentida condolencia.

—Herido mortalmente se encuentra en Filadelfia, el señor Juan B. Romero Casal, maestro que fué muchos años y autor de una carta geográfica de Costa Rica. Sentimos el desgraciado suceso.

—Para Limón partió el empresario americano Mr. Crespi.

—Ha regresado al país después de una corta permanencia, en Nueva York, el ex-Presidente hondureño General don Domingo Vásquez, á quien presentamos nuestro atento saludo.

—De Puntarenas llegó don E. Mac. Adam.

—Con numerosa concurrencia de damas y caballeros; á pesar de la lluvia, fueron conducidos al cementerio general los restos de la que fué doña Adela Bolandi de Gutiérrez. El carro fúnebre iba lleco de coronas.

—Anteayer el sacerdote católico, que en esta vez lo fué el Ilmo. Sr. Doctor Stork, bendijo la unión matrimonial del muy digno señor Doctor don Bartolomé Maichal Mora con la muy simpática señorita Luisa Streber.

El reconocido talento del novio y las bellas prendas morales de la novia, son prenda segura de que el hogar que hoy bendice el cielo será fructuoso en benéficos resultados.

AVISOS ECONOMICOS

UN BILLAR Un billar se compra á plazos, ó se toma en arrendamiento. En esta Imprenta se informará.

MARIA R. de GONZALEZ —OBSTÉTRICA—
Avenida 5ª O. Número 186
Frente á la lechería de don Gordiano Fernández.

PELUQUERIA
En la Imprenta de La Paz se hacen cabelleras, pelucas, trenzas, ríflones, colochos, bucles, cejas, barbas y bigotes. Se pinta á domicilio. Todo sumamente barato.

AVISO
Se vende una magnífica finca situada en Santa Bárbara de las Pavas, San José. Compónese ésta de una hermosa casa, potrero, y la mayor parte cultivado de café. No dejaré de exponer que dicha finca es admirable por la fuerza de tierra, encontrándose adornada de floridos árboles frutales. Para precios y condiciones, diríjase al señor don José Saborío, quien está comisionado para esta venta, en San Juan de San José.

GACETILLA

PAGINAS ILUSTRADAS.—Hoy llegó á nuestra mesa de redacción el último número de Páginas Ilustradas traé abundante y escogido material.

POR SU ALMA.—Ayer hizo un año que abandonó el mundo de los vivos la siempre llorada y virtuosa dama doña Luisa Pérez de Arguedas, y por tal motivo en la Iglesia de la Merced se celebró ese día una misa de "requiem" pidiéndole al Eterno haya acogido—como seguro es— el alma de la que fué cariñosa esposa y amante madre.

UNION CENTROAMERICANA.—Hemos leído el artículo del Dr. Zambrana que trata de la unión iberoamericana, en que se muestra poco

partidario de la unión centroamericana, y la combate con lógica y muy buenos argumentos. Estamos con el Dr. Zambrana al respecto: debemos fomentar la unión ibero-americana, debemos estrechar los lazos de amistad y de intelectualidad con la madre España, porque esa es la nación á que debemos nuestra vida de civilización.

NUEVO SUBSECRETARIO.—Ha sido nombrado subsecretario en las carteras de Instrucción Pública y anexas el Lic. don Víctor Guardia Quirós, en sustitución del recordado Lic. don Juan R. Arguello de Vars, quien tan bien desempeñó su puesto; dadas las cualidades intelectuales del joven Guardia Quirós, seguro es que hará la misma benéfica é ilustrada labor del Lic. Arguello.

ESO ES EL COLMO.—Anteanoche como á las 9 1/2 veníamos con unos amigos, de la retreta, y nos paramos en una de las ventanas de Romero Hnos. á contemplar un cuadro del maestro Echandi; y en esa ventana se exhiben cuellos, corbatas, pañuelos y otros artículos para hombre, y cual sería nuestra sorpresa, cuando vimos casi afuera, por el huequillo que tiene todas las ventanas de las tiendas para meter el clavo que ha de sujetar las tablas que las cubren, una muy buena corbata de las llamadas de pañuelo; no había duda, quién sabe qué ratero, valiéndose de algún alambre ú otro instrumentillo largo, extrajo la corbata, pero tuvo mala suerte que se le pegó del nudo hecho en ella para ponerla á la vista, junto con un cuello, resultándole así infructuosa su "rate-ri" labor; nosotros quisimos meterla por el mismo hueco, pero entonces sí que desempeñó su papel el policial de la esquina, llegó y nos requirió, haciéndonos abandonar la ventana. ¡Oh, bendita policía! qué cosas se ven en pleno San José; ya á sus ojos casi roban hasta de las ventanas de las tiendas, y á medio día se puede decir. Progresar el arte.

GRAN FESTIVIDAD.—Debido á la iniciativa del señor presbítero don Rosendo de J. Valenciano, hoy tendrá lugar en la Catedral la gran función religiosa con que la Sociedad de "La Buena Prensa" honra las virtudes de san Ignacio de Loyola, el egregio fundador de la Compañía de Jesús, y san Alfonso de Ligorio, cuyas doctrinas han sido maliciosamente interpretadas en estos últimos días.

LA DOLOROSA.—La concurrencia á la novena de Santo Domingo de Guzmán es cada día más numerosa, ya por tratarse del glorioso patriarca, ya porque las horas son cómodas: la misa cantada á las 7 y el rosario á las 6 p. m.

PANEGÍRICO. Hoy á las 6 de la tarde el señor presbítero don Rosendo Valenciano pronunciará el panegírico de san Ignacio de Loyola y san Alfonso de Ligorio. Dadas las relevantes dotes del orador, es de esperarse que la concurrencia á la Catedral será numerosa.

UN CUADRO.—En una de las ventanas de Romero Hermanos, se exhibe un cuadro pintado al óleo por el artista señor Echandi; no damos ningún juicio sobre él, pues sólo el nombre del artista dice lo que es su obra.

NOS UNIMOS AL COLEGA.—Pedimos junto con el apreciable colega "Patria", á quien sea el encargado, que por vida de él nos reserven á los chicos de la prensa la mesa y los asientos correspondientes para tomar las sesiones del congreso, pues ha habido vez que hemos llegado con nuestro royo de cuartillas y el lápiz en la mano, gustosos á tomar la crónica, y hemos encontrado la mesa sirviendo de almohada á cinco ó seis vagos, y por consiguiente los asientos ocupados, y nosotros nos llevamos la sesión de pie porque ¡ay! del que se atreva de nosotros á pedirles asiento; hechos unos energúmenos nos quieren pulverizar allí.

Congreso

SESION DEL 30

Coto: pide revisión del acta respecto á la moción que ayer se desechó, del diputado don R. Jiménez.

Después de haber hablado los diputados Faerron y Zúñiga, fué desechada la moción.

FERROCARRIL AL PACÍFICO
Se comienza á leer el contrato para el empréstito.

Jiménez R.: hace moción para que se suspenda la lectura de ese contrato.

Se aprobó.

Se comienza á leer una nota del Secretario de Hacienda en la cual participa al Congreso

que está el presupuesto sancionado

Se suspende la lectura.

Se da lectura á un dictamen respecto á la subvención á la Municipalidad de San Ramón.

Después de hablar los señores Casorla y Pinto, se aprueba el dictamen.

En primer debate el proyecto. Se aprueba,

Se lee el dictamen de la Comisión de Instrucción Pública sobre un apoyo á la Junta de Educación de Puntarenas.

TERRENOS BALDÍOS DE LAS MUNICIPALIDADES

En discusión el artículo primero. Se aprueba.

Artículo segundo.

Pinto hace moción para que se cambie la palabra *lotes* por *derechos*.

Se aprueba y también el artículo 2º

Casorla: Hace moción para que se autorice á las municipalidades á vender sus terrenos con la base de por lo menos de diez colones, extrajudicialmente.

Se oponen á la moción Pacheco, Jiménez, Faerron y Saborio. Se desecha la moción.

Ortiz quiere impedir que los derechos adquiridos por compradores de terrenos baldíos puedan aplicarse á la zona atlántica. Se desecha esta moción.

Saborio: pide suprimir el párrafo que señala \$ 10,00 como base de remate de terrenos baldíos. Se desecha esa moción.

Pinto: Al discutirse el artículo 3º dice que es peligroso y hace moción, que se aprueba, para la supresión de dicho párrafo.

Se aprueban los artículos 3º con las modificaciones hechas, y 4º y 5º

En discusión el artículo 6º

Después de hablar los señores R. Jiménez, Casorla, Pinto y Sáenz el diputado Pacheco hace moción para que se levante la sesión, y se levanta.

CABLEGRAMAS

INAUGURACION DE UN CABLE

New York, 29.—Mañana será inaugurado el nuevo cable Schymser.

EXPLOSION DE UN PETARDO

Petersburgo, 29.—Hizo explosión un petardo bajo las ruedas del tren en que viajaba el Gran Duque Nicholovich. No ocurrieron desgracias.

ESO ES LEY DE IMPRENTA

Londres, 29.—El Daily Mail y Che Evening News, acusados por difamación, pagaron 50 mil libras esterlinas á los jaboneros Watson Sons. También publicaron amplias disculpas.

INCENDIO, ROBO

AUDAZ, MUERTOS
New York, 29.—Anoche hubo gran incendio en el barrio italiano 20 muertos, los más niños y 15 heridos. Ocurrió otro incendio en Long Beach, esta madrugada. El Gran Hotel fué completamente destruido. Robáronse 40.000 dollars y alhajas. Cálculanse las pérdidas en un millón de pesos. Ayer en la madrugada quemáronse 27 edificios de la parte occidental de la famosa Caney Island.

NOTICIA DESMENTIDA

New York, 29.—Por telegrama á la prensa asociada anuncian los diarios de Buenos Aires que es infundada la noticia de revolución en la Argentina estando todo tranquilo y el pueblo confiado en el Gobierno.

MALOS SÍNTOMAS

HABANA, 29.—El portorriqueño Emilio Sagreeron encabeza una patrulla de 20 hombres la mayoría españoles preparaba una sublevación en la provincia de Santiago cuando fué descubierto en una hacienda de café por 10

guardias rurales. Hubo tiroteo sin resultar nadie herido. Otra banda capitaneada por Maceto fué también descubierta. Hay tres arrestados. El hecho es generalmente condenado. La lucha pide se fusile á todos.

SIGUEN LAS EJECUCIONES

Petersburgo, 29.—Esta mañana fueron ejecutados 2 acusados de asesinato en el prefecto de policía.

TERIBLE CHAMA

Versalles, 29.—La Colonia Americana en ésta ha quedado muy impresionada por un siniestro ocurrido entre algunos de sus miembros. Henry Huntington ataché naval y exoficial de Marina; de 60 años de edad, hallábase moribundo en su habitación de la calle de Maurepos, su esposa había telegrafiado al hijo mayor Enrique, que desde hacía años por disgustos de familia se había trasladado á Chateaufort, para que viniera á reconciliarse con su padre; anoche la esposa, los hijos Alonso Douglas, Edith é Isabel rodeaban la cama del moribundo, cuando entró Enrique, se arrojó al imploró el perdón de su padre; pero éste nada respondió pues estaba inconciente. La madre pidió á su hijo lo abrazara más éste se negó y marchó para otra habitación donde todos le siguieron. Sobrevino una acalorada discusión de resultados de lo cual Enrique sacó su revólver y disparó todos los tiros hiriendo á Alonzo en la cabeza, á Douglas Flurente, á Isabel en el pecho, y en el brazo á Edith. Ninguno de ellos ha muerto. Enrique trató de huir pero fué detenido.—Mr. Huntngton, muy estimada persona, caballero de la Legión de Honor, falleció anoche.

ENTIERRO DE BENOT

Madrid, 29.—Ha sido muy sentida la muerte de Benot. Ne' cronologías y telegramas de las provincias anuncian duelo general. A las 5 p. m. verificóse el entierro. El féretro iba cubierto con la bandera y coronas. Asistían la juventud federal, académicos, Rincón, Fernández, González, Azcárate, Salmerón y un enorme gentío. Habló Pí Arzuaga.

ENCUENTRO DE UN CADAVER

Petersburgo, 29.—Fué encontrado el cadáver de uno de los oficiales que tripulaban el globo que salió de Tsarkoeselo. Continúan los arrestos. Los soldados abandonaron la fortaleza Pedro Pablo. Se construyen prisiones valoradas en millones de rublos. Con frecuencia los terroristas acuchillan á los policianos. En Orovsky hubo 121 arrestos. Gran insubordinación en el ejército.

UN DESCUBRIMIENTO

Londres, 29.—El señor William Ramsay ha ofrecido dar parte á la sociedad química á fines de agosto de un descubrimiento que según las palabras de Pancet en la publicación científica hará época en la historia de la ciencia. El descubrimiento tiende á que un elemento sufre una degradación y se convierte en otro bajo la acción de emanaciones del radio. En su informe Ramsay mostrará cómo logró con este procedimiento de degradación convertir al cobre en el primer miembro de su familia, es decir, la efectiva trasmisión del cobre. Después de todo, dice *The Lancet*, con el transcurso del tiempo puede venirse comprobando aquella vieja teoría de la materia prima.

¿Y Á NOSOTROS QUÉ?

Valparaíso, 29.—Llegó á ésta el crucero americano Saut Louis.

FUSILAMIENTOS

Panamá, 29.—A las 4 a. m. de hoy fueron ejecutados en Guayaquil ocho sargentos com-

prometidos en movimiento revolucionario.

TARDE VIENEN LOS TEMPANOS

La Haya, 29.—El Comité para la libertad de Guatemala distribuyó entre los delegados una enérgica protesta contra el Presidente Cabrera, acusándolo de haber asesinado á su antecesor y á miles de ciudadanos distinguidos y de tiranía en su gobierno.

De aquí y de allí

La posesión de un bote y una caña de pescar, todo valuado en ciento cincuenta pesos, da al ciudadano del Canadá el derecho de voto. Entre nosotros vota hasta Panza Verde, aun que viva *infróndigo* todo el día; se le enseña, ó no se le enseña, á firmar, y... á votar se ha dicho.

—En Europa hay *trapovejeros* que se ocupan en recoger trapos viejos, que venden á regular precio. Si un trapovejero viera á Santicos, con seguridad que lo recogía, creyéndolo un trapo viejo. Que lo recoja la policía, para evitar náuseas.

Casos y cosas

En Alajuela no se encuentra ya ni una *ave pálida* ni para remedio, y en San José parece que mientras más las restan, más se multiplican. ¿Qué será?

—Anteanoche dos *caballeros*, N. J. S. T. y su primo hermano, iban del brazo; pero la verdad es que no se sabía quien llevaba á quien. Era domingo chiquito.

—Anoche pasaba un alcoholizado por nuestra calle y gritó: ¡viva Zelaya!—Calla, gran chino, le contestó otro que por el olor parecía hijo de Honduras.

Croniquilla

Nuestro *ruedista* Andrés, que ya está sin *clavijas* en la boca, se perdió sin embargo ayer. Se le buscó por cielo y tierra, y nada; hasta que nos resolvimos á comunicar á su esposa nuestro temor de que se trataba de un rapto. Más nos valiera no haber nacido: la pobre mujer se indignó contra nosotros.

—El tipógrafo Castro se fué ayer á un bautismo á las 12 del día, para volver á la 1, y hasta ahora no le vemos el ojo. Nos dicen que bebió algo bautizado al principio, sin bautizarlo después. Y haga Ud. diario.

EL MAL ARBOL lleva malos frutos

[S. MAT. C: 7 V 17]

Nos referimos en este pasaje del Santo Evangelio al fruto malo ó podrido que ha circulado en esta villa con el título de "Piedra de escándalo", y que ha sido producido por unos árboles también malos, ó sea autores atrevidos, á quienes podríamos llamar enviados extraordinarios ó ministros plenipotenciarios de la Rebelde y Soberbia Magstad, *Satanás*, que dijo á Dios en el Empíreo y sigue repitiendo, *non serviam*, no serviré.

En este infame libelo ó fruto podrido y hediondo como las manzanas del Mar Muerto, se da á conocer su autor ó autores, abusando de una manera inculicable de los honrados ciudadanos de esta villa, al par que católicos convencidos, al difamar las leyes de la

Santa Iglesia católica con el más benéfico de los sacramentos, después del bautismo, la confesión sacramental; calumniando al mismo tiempo (como lo predicaba el desgraciado Voltaire, "calumniad que algo queda"), á la ínclita Compañía de Jesús y al honorable clero costarricense. Por tanto, los que suscribimos protestamos enérgicamente contra el nauseabundo y asqueroso cuaderno ó libelo llamado como queda dicho "Piedra de escándalo"; aconsejando al mismo tiempo á todos los padres y madres de familia y además á los honorables vecinos de este cantón, que rechacen el referido libelo; y si, por desgracia lo han recibido, que lo destruyan quemándolo, como ya se ha hecho con varios.

Santiago del Puriscal, á 23 de junio de 1907.

Pbº Rafael Badilla, Tranquilino Rojas, José Mº Arias M., Gavino Fallas, Rafael Carmona, Jesús Torres, Rafael Rivera, Rafael Chinchilla Z., Mesías Céspedes, Roberto Quesada, Alberto Charpentier, C. Charpentier, Luis Mora M., Rogado de Julián Madrigal, V. Narciso Chavarría, Alfredo Chavarría, Pilar Calvo, Tranquilino Rojas, Juan Mora C., José Sojo, Antonio Mora C., Rogado de Blas Mora Sequeira, Antonio Mora C., José G. Núñez B., José Madrigal L., Juan Picado S., Rogado de Prudencio Quesada y por mí Rafael Morales J., Juan Díaz R., Rafael Quesada V., Ramón Fallas, Guillermo Espinosa, Juan Mº Salazar, Ricardo Salazar Meléndez, Rogado de Nazario Valverde y por mí, Mercedes Valverde, Rogado de Emilio Quirós V., Enrique Mora y Raimundo Venegas M., José Mº Arias M. Rogado de los señores Rafael Corrales S., Abel Zúñiga, Maurilio Marín y por mí, Eligio Corrales. A ruego de Zambulón Corrales y por mí, Pedro Fallas. A ruego de Abraham Corrales, Trinidad Araya. Rogado de José Angel Marín y por mí, Guillermo Marín. Rogado de Pedro Fallas N. y por mí, Ismael Fallas M., David Fallas M., Benjamín Fallas M., Clemente Fallas Z., Juan R. Arroyo A., Víctor M. Arroyo A., Ramón Arias G., Moisés Jiménez, Manuel Montero Z., Rafael Corrales M. Rogado de Rafael Jiménez V., Rafael Morales. Rogado de Rafael Quesada Z., Ramón Aria. Rogado de José Morales y por mí, Antonio Castro R., Egidio Arias G., Basilio López Ch., Liborio Morales, Noé Montero F., Rafael Picado S., Mosto Mora, Francisco Arias, Jerónimo Quirós, Froilindo Mora. [Continuará]

Variedades

EL CABALLO MAS CHICO DEL MUNDO

El caballo más pequeño del mundo es un poney que pertenece á un noble italiano que tiene la especialidad de dedicarse á la cria de caballos enanos.

Este de que me ocupó y que bate el *record del enanismo*, mide apenas sesenta centímetros de crucero: exactamente la talla de un perro grande.

Su propietario posee un crecido número de caballos del mismo género, cuyo tamaño varía entre 80 centímetros y un metro; y causa sensación cuando recorre las calles de Milán en un mail-coach de niño arrastrado por un tiro de cuatro ó seis de sus liliputiense-caballos.

El pretende también que esta clase de crias es mucho más lucrativa, pues los caballos enanos hacen un trabajo considerable en relación á su tamaño, y su alimentación no pasa de 60 centímetros al día, lo que cuesta el sostenimiento de una bicicleta!

Con todo, no es de aconsejar á las personas que tienen las piernas un poco largas que reemplacen su bicicleta por un *poney*.....

POUSSE—CAFE

Una señora entra en un vagón, en el que hay siete viajeros con el cigarró en la boca.

Al ponerse el tren en marcha, pregunta la viajera:

—¿Les incomoda á ustedes que yo no fumé!

Cielo sin nubes

La Casera

Hacendosa

Un tonelero de la ciudad llegó a la aldea para recomponer algunos toneles pertenecientes a la posada del Sol. Terminado su trabajo, entró en el comedor y la posadera le ofreció un vaso de cerveza.

—Y bien, señora, ¿cómo van los negocios?—le preguntó el tonelero.

—No muy bien,—le respondió la mujer,—porque la gente de la ciudad que sale a pasear por aquí, se dirige casi toda a la posada de la Estrella, mi vecina, ya que, aunque mi cerveza es ciertamente mejor que la suya, no les gusta.

A fe mía que no sé a qué se debe esto.

El tonelero le respondió:

—De buen grado se lo diría a usted, si no temiese ofenderla.

—Hable usted,—replicó la posadera,—pues lejos de disgustarme, estimaré lo que me diga como una prueba de amistad.

—Pues bien,—añadió el tonelero,—hablaré a usted con toda franqueza. La posadera de la Estrella no tiene en verdad tan buena cerveza como usted; pero sus vasos están siempre limpios y claros como el cristal. Si la hostelera del Sol tiene cerveza mucho mejor, en cambio sus vasos están siempre sucios. Ahora bien; por agradable que sea la bebida, no podrá deleitar al gusto ofrecida en vasos que no estén cuidadosamente enjuagados. Cuide usted de que sus vasos sean tan limpios, como exquisita es su cerveza; cuide también de que sus cristales, sus mesas y el piso estén bien lavados, y muy pronto verá usted acudir a su casa muchedumbre de viajeros.

La posadera tomó a pecho el consejo. Sin perder tiempo, empezaron a fregar las mesas, a lavar los cristales, a barrer el piso, a enjuagar los vasos y copas; todos los utensilios quedaron limpios y brillantes, y desde entonces no se toleró en la casa el menor desaliño.

Cuando la gente de la ciudad observó el cambio introducido en la posada, acudió en gran número a beber la excelente cerveza en vasos limpios y claros y en una sala bien aseada; y ocasiones hubo en que apenas podían caber todos en la casa.

—Ahora comprenderéis, hijos míos,—decía la posadera a los suyos,—el efecto que producen el aseo y el orden. Ellos nos han procurado el bienestar y la alegría, en tanto que la falta de limpieza nos había abocado ya al borde de la ruina.

Si quieres que prosperen tus negocios, sé limpio y aseado en grado sumo; y si quieres que Dios también te ame, sea tu corazón piadoso y puro.

LISTA DE LAS PERSONAS QUE CONTRIBUYEN PARA SOCORRER A LOS DAMNIFICADOS EN EL INCENDIO DEL 23 DE MAYO ÚLTIMO.

Vecinos de Limón [entregado a don Alberto Odio por las familias damnificadas]	¢ 504.30
M. C. Keith	200
Banco Anglo Costarricense	100
Banco de Costa Rica	100
Juan José Montealegre	100
Guido von Schröter	100
Alberto Odio G.	100
Eugenio Lamieq	50
Cristina C. de Keith	50

José C. Zeledón	50
W. Steinvorth Hnos.	50
O. E. Maill	50
Banco Comercial	50
Félix Pérez	25
Miguel Coronado	25
Odio y hermano	25
John M. Keith	25
Felipe Alvarado y Ca.	25
José María Valerín	25
Juan Knöhr hijos	20

Miguel Borrás	15
Alfred Herrera M.	11.70
Miguel Macaya	10
José Durán	10
Juan B. Quirós	10
T. Nutter Cox	10
Unos estudiantes del Seminario	10
Vicente González Pons	10
Guillermo Zeledón C.	10
E. Pagés y Ca.	10
Mannuel Romero	5
J. Macaya	5
E. Robert	5
Pedro Hurtado	5
Apolonio Leiva	5
Antonio Lehmann	5
Celestino Gómez	5
Victor Orozco	5
R. Castro	5
M. M.	5
Arthur Wolf	5
Jaime Bennett	10
E. Goicoechea	5
Carmen G. v. de Fernández	5
'El Independiente'	10
Tobías Solís	10
José Esquivel	10
María v. de Lines	5
N. N.	5
Prbo. Matias C. Rojas	5
A. Herrero y Ca.	5
Carlos Palma	5
José Castro	5
Fabián Esquivel	5
M. M.	5
G. Benedictis Sucs.	5
C. W. Wahle	5
Seminario	5
Julro Castro S.	5
Fernando Carrillo	5
Fulano de Tal	5
H. M. Rudd	5
R. J. Valenciano, canónigo	5
Dr. J. L. Toledo López	5
Eduardo Carrillo	2
J. S. F.	2
X. X.	2
Un amigo	2
X. X.	2
D., V. y L. Zeller	2
Benjamín Escalante R.	2
Juan R. Mora Escalante	2
M. M.	2
Cristóbal Solís	1

Vecinos de Alajuela	1
Ramón Aguilar L.	1
Marcelina de Aguilar	1
Zoila de Delgado	5
José Aguilar Soto	1
Angélica de Aguilar Soto	5

La función a beneficio de los damnificados	¢ 2.028
Pbo. Ildefonso Badilla	5
Doctor Castro	4
Total	2818.50

NOTA: Las personas que deseen contribuir a esta obra de caridad, ó si se quiere, de filantropía, pueden enviar sus donativos al señor don Alberto Odio, tesorero de la comisión.

Innecesario

Sóloamente por dar gusto a los firmantes, que así lo desean, publicamos la carta que va a continuación pues muy conocido es en toda la República el nombre del Sr. Odio para que haya necesidad de tal publicación durante 3 meses y ni siquiera por un día. San José, 28 de Junio de 1907 Señor Director de *El Independiente*. Suplicamos publicar esas líneas, que serán para aclarar un punto que tanto a la acrisolada honradez de don Alberto

Odio G., tesorero de la comisión para coleccionar fondos en favor de los que nos perjudicamos en el incendio del 23 de mayo último, como a nosotros mismos, nos perjudicaría en gran manera.

Nosotros, Rosaura v. de Chasse, Julia R. de Vieto y Natividad Rodríguez, recibimos de la Junta de Limón organizada, en buena hora, para coleccionar fondos en favor nuestro, al Sr tesorero de la Junta de San José, don Alberto Odio G., la cantidad de ¢ 168.10 cada uno; lo que hace ¢ 504.30, reservándose Julia lamitad de lo que a ella la enviaron, es decir, ¢ 168.10.

He aquí por qué los periódicos que con tanta buena voluntad han querido publicar nuestras listas, traen la partida que dice: Junta de Limón, ¢ 504.30.

Creemos con esto aclarado cualquier error.

Efectivo entregado a D. A. Odio G. 504.30

Efectivo que se reservó doña Julia de Vieto 168.10

¢ 672.40

Aprovechamos esta oportunidad para con toda consideración suscribirnos de Ud. attos servidores.

ROSAURA R. V. DE CHASSE
JULIA R. DE VIETO
NATIVIDAD RODRIGUEZ H.
3 m.

Súplica

Organizó las personas que tienen el buen deseo de contribuir con algún socorro en auxilio de las familias perjudicadas en el incendio del 23 de mayo último, lo envíen a don Alberto Odio G. tesorero de la comisión.

Hacemos esta súplica por dos motivos: 1º, por haber algunas personas de buena voluntad que no han dado nada por no haberseles solicitado; 2º, por estar próxima a cerrarse la suscripción.

Ya lo saben, pues, las generosas personas que están en buena disposición de ayudar en tan humanitaria obra.

LA COMISIÓN.

CAMPO NEUTRAL Peor que las vacas rompedoras

Ya ni las vacas rompen las cercas como lo hacen unos comisarios en el barrio de Piedades de Santa Ana, sin el debido permiso del cumplido Agente de Policía; todo para tener a su favor algunos colones que de orden superior se le cobran al propietario perjudicado.

Decimos lo anterior porque cuando estábamos desmatonando la calle que da al frente de nuestras propiedades, estaba presente un polizonte, que indicó las ramas que era preciso cortar, lo que se ejecutó en seguida; pero después llegaron los comisarios como desesperados, desbaratando más de la mitad de la cerca, aniquilando en gran parte nuestros taquiales.

El señor Agente de Policía, persona del todo recomendable, que por su buen trato se atrae cada día el aprecio y estimo de todos, debiera meter en vereda a esos comisarios que con sus depravados espadines prometen no dejar taquial en paz.

UNOS PERJUDICADOS.

BOTICA DE PARIS

SI tiene Ud. algunos amigos que sufren de sordera, supuraciones del oído, ruidos en la cabeza, etc., dígalos que escriban a la casa BEBE BEAR DRUM CO., 15 Park Row, New York, N. Y., mencionando este periódico, y se les enviarán GRATIS direcciones e instrucciones de cómo puede curarse por sí solo. Correspondencia y folletos en inglés y castellano.

CAPAS DE HULE Y PONCHOS para hombres y niños PARA MONTAR Y PARA CALLE

Acaba de recibir un completo y variado surtido la **PUERTA DEL SOL** Herrero Hermanos

ESPACIO RESERVADO para la Barbería Aséptica

LA JOSEFINA Gran Panadería

Hago saber a mis clientes y al público en general que todos mis productos son elaborados con materias primas de primera clase y que las levaduras que empleo en las fermentaciones son puras. Estas garantías debe tenerlas en cuenta el consumidor, a fin de ingerir con poco costo alimentos sanos y nutritivos

FERRETERIA Miguel Macaya & Cía San José y Limón

Los clientes de la línea pueden dirigir sus órdenes a nuestra Sucursal en Limón, donde encontrarán surtido completo en el ramo. MIGUEL MACAYA,—Socio Gerente.

Aviso importante BERTHEAU y Compañía

hacen saber que tienen gran existencia de ZAPATOS PARA SEÑORAS Y NIÑOS traídos expresamente de Europa y Estados Unidos del Norte, los cuales realizarán a precios muy baratos. También venden *pieles de visfato* para capotas de coches y Máquinas de Singer de las máquinas de coser. Visítese a Bertheau y Cía.

ESPACIO RESERVADO PARA La CONSTANCIA

TIP DE EL INDEPENDIENTE

Carlos M. Jiménez Abogado y Notario

Oficina: la que antes ocupó el Licenciado don Francisco M. Fuentes. PULPERIA EN CARTAGO Se vende por motivos de salud una muy acreditada pulperia, situada en uno de los lugares más céntricos de la población. Para informes dirigirse por correo al apartado n. 391 San José.

ESPACIO RESERVADO para la Barbería Aséptica

LA JOSEFINA Gran Panadería

ESPACIO RESERVADO para la Barbería Aséptica

LA JOSEFINA Gran Panadería

Hago saber a mis clientes y al público en general que todos mis productos son elaborados con materias primas de primera clase y que las levaduras que empleo en las fermentaciones son puras. Estas garantías debe tenerlas en cuenta el consumidor, a fin de ingerir con poco costo alimentos sanos y nutritivos

FERRETERIA Miguel Macaya & Cía San José y Limón

Los clientes de la línea pueden dirigir sus órdenes a nuestra Sucursal en Limón, donde encontrarán surtido completo en el ramo. MIGUEL MACAYA,—Socio Gerente.

Aviso importante BERTHEAU y Compañía

hacen saber que tienen gran existencia de ZAPATOS PARA SEÑORAS Y NIÑOS traídos expresamente de Europa y Estados Unidos del Norte, los cuales realizarán a precios muy baratos. También venden *pieles de visfato* para capotas de coches y Máquinas de Singer de las máquinas de coser. Visítese a Bertheau y Cía.

ESPACIO RESERVADO PARA La CONSTANCIA

TIP DE EL INDEPENDIENTE